2020

SANSKRIT

(General)

Paper: 6.2

Full Marks: 80

Time: 3 hours

The figures in the margin indicate full marks for the questions

1. Answer the following questions:

1×10=10

তলৰ প্ৰশ্নবোৰৰ উত্তৰ দিয়াঁ :

(a) Which type of Prose-kāvya is the Kādambarī of Bāṇabhaṭṭa?

বাণভট্টৰ 'কাদস্থৰী' কোন প্ৰকাৰৰ গদ্যকাব্য ?

(b) What is the principal sentiment of Kādambarī?

'काफ्यवी'व मूখा वम कि?

(c) Mention a characteristic feature of writing of Bāṇabhaṭṭa.

বাণভট্টৰ লিখনিৰ এটা বৈশিষ্ট্য উল্লেখ কৰা।

(d) Write the name of a writer of Prose-romance other than Bāṇabhaṭṭa.

वानञ्जेब वाहित्व भग्नकावाब ज्ञान এজन बठकब नाम निशाँ।

(e) Who was the father of Vāsavadattā in the Prose-kāvya, Vāsavadattā?

'ৱাসৱদত্তা' নামৰ গদ্যকাব্যত ৱাসৱদত্তাৰ পিতৃ কোন আছিল?

(f) Name the horse riding on which Kandarpaketu left the city along with Väsavadattä.

কন্দৰ্পকেতুৰে ৱাসৱদন্তাৰ সৈতে যিটো ঘোঁৰাত উঠি নগৰৰ বাহিৰ হৈ গৈছিল সেই ঘোঁৰাটোৰ নাম লিখাঁ।

- (g) By whose touch Vāsavadattā got back her life after turning into a stone-image?
 পাষাণ প্ৰতিমা হোৱাৰ পিচত কাৰ স্পৰ্শত ৱাসৱদন্তাই পনৰজীৱন লাভ কৰিছিল?
- (h) Who is the Nāyaka of Subandhu's Vāsavadattā?

 স্বন্ধাৰ 'ৱাসৱদত্তা' গ্ৰন্থৰ নায়ক কোন ?

- (i) Who was Madhu mentioned in the 3rd Canto of the Kumārasambhavam? 'কুমাৰসম্ভৱম্'ৰ তৃতীয় সৰ্গত উল্লিখিত হোৱা মধু কোন আছিল?
- (j) Who was mentioned as Kusumāyudha?
 কুসুমায়ুধ বুলি কাক কোৱা হৈছিল?
- Answer the following questions : 2×5=10
 তলৰ প্ৰশ্নসমূহৰ উত্তৰ দিয়াঁ :
 - (a) Write Sanskrit meaning for the following two words:

जनव শব्দ पूँगव সমার্থক সংস্কৃত শব্দ नियाँ : तिमिरः : रत्नाकरः।

- (b) Name any two flowers mentioned in the Kumārasambhavam, Canto III.
 'কুমাৰসম্ভৱম্'ৰ তৃতীয় সর্গত পোরা যি কোনো দুবিধ ফুলৰ নাম লিখা।

- (d) Who are the two companions of Kāmadeva?
 কামদেৱৰ দুই সঙ্গী কোন কোন আছিল?
- (e) Write another name of Lord Siva found in your text of the Kumārasambhavam. In which pause (Āsana) he was in meditation?

 'কুমাৰসম্ভৱম্'ৰ তোমাৰ পাঠ্যাংশত পোৱা ভগৱান শিৱৰ আন এটি নাম লিখাঁ। ধ্যানৰ সময়ত তেওঁ কি আসন অবলম্বন কৰিছিল?
- 3. Explain any *one* of the following : তলৰ যি কোনো এটাৰ ব্যাখ্যা কৰাঁ :

5

- (a) गुरूपदेशश्च नाम पुरुषाणामखिलमलप्रक्षालनमजलं स्नानम्, अनुपजातपलितादिवैरूप्यजरं वृद्धत्वम्, अनारोपितमेदोदोषं गुरूकरणम्, असुवर्णविरचनग्राम्यं कर्णाभरणम्।
- (b) उद्दामदर्पाश्च पृथुस्थगितश्रवणविवराश्चोपदिश्यमानमि ते न शृण्वन्ति। शृण्वन्तोऽपि च गजिनमीलितेनावधीरयन्तः खेदयन्ति हितोपदेशदायिनो गुरून्। अहङ्कारदाहज्वर-मूर्च्छान्धकारिता विद्वला हि राजप्रकृतिः।

4. Attempt any two of the following questions:

10×2=20

তলৰ প্ৰশ্নসমূহৰ যি কোনো দুটাৰ উত্তৰ দিয়াঁ:

(a) ''गद्यं कवीनां निकषं वदन्ति।''

On the basis of the above statement, estimate Bāṇabhaṭṭa as a Prose-writer.

ওপৰৰ কথাখিনিৰ আধাৰত বাণভট্টক গদ্য-কাব্য ৰচয়িতা হিচাপে বিচাৰ কৰাঁ।

(b) What are the two divisions of Prose-kāvya?
Make an assessment of the Kādambarī as a Kathā.

গদ্যকাব্যৰ বিভাগ দুটা কি কি? 'কাদস্বৰী'ক কথাকাব্য হিচাপে প্ৰতিপন্ন কৰাঁ।

(c) Write a note on the गुरूपदेश as found in the Kādambarī.

'কাদস্বৰী'ত উল্লেখ কৰা ধৰণে 'গুৰূপদেশ'ৰ বিষয়ে এটি টোকা লিখাঁ।

5. Translate the following passage:

5

তলৰ কথাখিনি অনুবাদ কৰাঁ:

ततश्च यस्याश्रमः, तेन मुनिना पुष्पादिकमादायगतेन योगदृशा प्रतिपन्नवृत्तान्तेन 'त्वत्कृते ममायमाश्रमो भग्न' इति कुपितेन 'शिलामयी पुत्रिका भव' इति शासाऽस्म्यहम्। ततः क्षणेनैवेयं वराकी बहुदुःखमनुभवतीत्यनुग्रहादार्यपुत्र करुणया च स मुनिर्याच्यमान आर्यपुत्रहस्तस्पर्शाविधिकं शापमकरोत्।

6. Estimate Subandhu as a Prose-writer.

10

সুবন্ধুক গদ্যকাব্যকাৰ হিচাপে মূল্যায়ন কৰাঁ।

Or / অথবা

Summarize the prescribed portion of the Vāsavadattā.

'ৰাসৱদত্তা'ৰ নিৰ্দ্ধাৰিত পাঠ্যাংশৰ সাৰাংশটো লিখাঁ।

7. Quote from your memory any one verse from the Third Canto of the Kumārasambhavam, not found in this question paper.

5

এই প্ৰশ্নকাকতত নথকা 'কুমাৰসম্ভৱম্'ৰ তৃতীয় সৰ্গব যি কোনো এটা শ্লোক মুখস্থ লিখাঁ।

8. Explain any one of the following:

5

তলৰ যি কোনো এটি ব্যাখ্যা কৰাঁ:

- (a) अथोरुदेशादवतार्य पादमाक्रान्तिंसम्भावितपादपीठम्। संकल्पितार्थे विवृतात्मशक्तिमाखण्डलः काममिदं वभाषे॥
- (b) निष्कम्पवृक्षं निभृतद्विरेफं मूकाण्डजं शान्तमृगप्रचारम्। तच्छासनात् काननमेव सर्वं चित्रार्पितारम्भमिवावतस्थे॥
- 9. Discuss how the characteristics of Mahākāvya have been applied by Kālidāsa in his 'কুশাংसम्भवम्'. 10 কালিদাসে মহাকাব্যৰ বৈশিষ্ট্যসমূহ তেওঁৰ 'কুমাৰসম্ভৱম্' মহাকাব্যত কিদৰে প্ৰয়োগ কৰিছে, আলোচনা কৰাঁ।

Or / অথবা

In which work Madana was entrusted by Indra? Was he successful? Discuss.

ইন্দ্ৰৰ দ্বাৰা মদন কি কামত নিয়োজিত হৈছিল? তেওঁ সফল হ'লনে? আলোচনা কৰাঁ।